

DIN Deutsches Institut für Normung e. V. · 10772 Berlin

An
die im Verteiler genannten
Personen und Gremien

Ihr Zeichen:
Ihre Nachricht vom:
Unser Zeichen: len/eip
Unsere Nachricht vom:

Name: R. Lehniger
Telefon: +49 30 2601-2609
Fax: +49 30 2601-1193
E-Mail: fnfw@din.de
Internet: <http://www.fnfw.din.de>

Datum: 2011-02-01

Normen und Norm-Entwürfe für die Feuerwehr im Februar 2011

Sehr geehrte Damen und Herren,

hiermit geben wir bekannt, dass folgende Neuerscheinungen des Normenausschusses Feuerwehrwesen (FNFW) direkt zu beziehen sind bei Beuth Verlag GmbH, 10772 Berlin, Tel. (030) 2601-2260, Fax (030) 2601-1260, E-Mail: info@beuth.de.

FNFW-Normen (Erscheinungsdatum Februar 2011)

- | | |
|--|--|
| DIN 14406-4
Beiblatt 1 | Tragbare Feuerlöscher - Teil 4: Instandhaltung; Beiblatt 1: Informationen zur Anwendung
Preis: EUR 49,90 |
| DIN 14661 | Feuerwehrwesen - Feuerwehr-Bedienfeld für Brandmeldeanlagen
Preis: EUR 62,20 |
| DIN EN 13565-2
Berichtigung 1 | Ortsfeste Brandbekämpfungsanlagen - Schaumlöschanlagen - Teil 2: Planung, Einbau und Wartung; Deutsche Fassung EN 13565-2:2009+AC:2009, Berichtigung zu DIN EN 13565-2:2009-09; Deutsche Fassung EN 13565-2:2009/AC:2010
Preis: EUR 0,00 (kostenlos) |

FNFW-Norm-Entwurf (Erscheinungsdatum 24. Januar 2011)

- | | |
|------------------------------|--|
| E DIN 14034-6/
A2 | Graphische Symbole für das Feuerwehrwesen - Teil 6: Bauliche Einrichtungen; Änderung A2
Preis: EUR 30,60 |
|------------------------------|--|

Hausanschrift
in Berlin-Mitte:
Burggrafenstr. 6
10787 Berlin

Vorsitzende/r:
Ltd. BD Dipl.-Phys.
Karsten Göwecke
Geschäftsführer/in:
Dipl.-Ing.
Regina Lehniger

Zahlungen bitte mit Vermerk

Commerzbank AG
BLZ 100 800 00
Konto-Nr 921676500
IBAN: DE88 1008 0000 0921 6765 00
S.W.I.F.T.-Code (BIC): DRES DE FF 100

Deutsche Bank AG
BLZ 100 700 00
Konto-Nr 130368400
UST-ID-Nr.:
DE 136 622 143

Postbank AG
BLZ 100 100 10
Konto-Nr 384 56-101
Umsatzsteuer-Nr.:
27/640/50470

Mitglied der Internationalen
Organisation für Normung
(ISO) und des Europäischen
Komitees für Normung (CEN)



Hauptträger-Norm der Normenstelle Schiffs- und Meerestechnik (Mitträger: FNFW)

DIN 86211 Schlauchanschluss-Ventile PN 16 mit C- oder B-Kupplungen und mit Flanschanschluss
Preis: EUR 49,90

Hauptträger-Norm des NA Bauwesen (Mitträger: FNFW)

DIN EN ISO 13943 Brandschutz - Vokabular (ISO 13943:2008); Deutsche und Englische Fassung EN ISO 13943:2010
Preis: EUR 169,50

Hinweis auf Norm-Entwurf des Normenausschusses Sicherheitstechnische Grundsätze (NASG) (Erscheinungsdatum Februar 2011, kein Versand)

E DIN 4844-2 Graphische Symbole - Sicherheitsfarben und Sicherheitszeichen - Teil 2: Registrierte Sicherheitszeichen
Preis: EUR 304,30

Hinweis auf ISO-Normen (Erscheinungsdatum 15. Dezember 2010, kein Versand)

ISO 7240-3 Fire detection and alarm systems - Part 3: Audible alarm devices
(Brandmeldeanlagen - Teil 3: Akustische Signalgeber)
Preis: EUR 121,40

ISO 12239 Smoke alarms using scattered light, transmitted light or ionization
(Rauchwarnmelder nach dem Streulicht-, Durchlicht- oder Ionisationsprinzip)
Preis: EUR 141,00

Wir möchten noch darauf hinweisen, dass auf unserer Internet-Seite www.fnfw.din.de unter der Rubrik "Wir über uns - Fahrzeug-relevante Themen" die aktuelle Feuerwehrfahrzeug-Typenliste zu finden ist (siehe Anlage).

Die im Verteiler Genannten (ausgenommen die unter "Ankündigungsschreiben" Aufgeführten) erhalten die FNFW-Dokumente entsprechend Beschluss des Vorstands des FNFW kostenlos zur Verfügung gestellt.

Im Norm-Entwurfs-Portal haben Sie nach Registrierung die Möglichkeit, sofort kostenfrei Inhalte von aktuellen Norm-Entwürfen zu lesen. Darüber hinaus können Sie sich für die Abgabe von Stellungnahmen zu Norm-Entwürfen anmelden. Das Online-Portal für Norm-Entwürfe des DIN ist verfügbar unter www.entwuerfe.din.de.

Mit freundlichen Grüßen

DIN Deutsches Institut für Normung e. V.
Normenausschuss Feuerwehrwesen (FNFW)

i. A.
Gabriele Eipper
Sekretärin

Anlagen

Verteiler

FNFW-Normen (Papierfassung)

Vorsitzender und stellvertr. Vors. des FNFW
DFV-Präsident

NA 031-Vt.-Länder – Innenministerien
Obmann und stellvertr. Obmann
des betreffenden Gremiums
NA 031-01 FBR (DIN 14406-4 Beiblatt 1)
NA 031-02-01 AA, -04 AK (DIN 14661)
NA 031-03-02 AA (DIN EN 13565-2 Berichtigung 1)

FNFW-Norm-Entwurf (Papierfassung/Livelink)

Vorsitzender des FNFW (Livelink)
Stellv. Vorsitzender des FNFW (Papierfassung)
NA 031-Vt.-Länder Innenministerien (Papierfassung)
NA 031 BR (auf Anforderung Papierfassung)
NA 031-Vt.-Bf (auf Anforderung Papierfassung)
NA 031-Vt.-Lfs (auf Anforderung Papierfassung)
Fachzeitschrift "BrandSchutz" (Papierfassung)
Mitarbeiter des betreffenden Gremiums (Livelink):
NA 031-04-01 AA (E DIN 14034-6/A2)

Mitträger-Normen (Papierfassung)

Vorsitzender und stellvertr. Vors. des FNFW
Obmann und stellvertr. Obmann
des betreffenden Gremiums
NA 031-03-05 AA (DIN 86211)
NA 031-04-01 AA (DIN EN ISO 13943)

Feuerwehrfahrzeug-Typenliste

NA 031-Vt.-Länder – Innenministerien
NA 031 BR Lenkungsausschuss
NA 031-Vt.-Bf Berufsfeuerwehren
NA 031-Vt.-Lfs Landesfeuerwehrschulen
NA 031-Vt.-NE Fachzeitschr./Neuerscheinungen
NA 031-Vt.-O/V Organisationen/Verbände

Ankündigungsschreiben

Vorsitzender und stellvertr. Vorsitzender
DFV-Präsident
NA 031-Vt.-Länder – Innenministerien
NA 031 BR Lenkungsausschuss
NA 031-Vt.-Bf Berufsfeuerwehren
NA 031-Vt.-Lfs Landesfeuerwehrschulen
NA 031-Vt.-NE Fachzeitschr./Neuerscheinungen
NA 031-Vt.-O/V Organisationen/Verbände
betreffende Gremien (Livelink)
NA 031-01 FBR (DIN 14406-4 Beiblatt 1)
NA 031-02-01 AA, -04 AK (DIN 14661)
NA 031-02-01 AA (ISO 7240-3, ISO 12239)
NA 031-02-01-05 AK, ISO 12239)
NA 031-03-02 AA (DIN EN 13565-2 Berichtigung 1)
NA 031-03-05 AA (DIN 86211)
NA 031-04-01 AA (E DIN 14034-6/A2)
NA 031-04-01 AA (DIN EN ISO 13943)
NA 031-04-01 AA (E DIN 4844-2, DIN EN ISO 13943)

Einführungsbeiträge FNFW-Norm/-Entwürfe

DIN 14406-4 Tragbare Feuerlöscher - Teil 4: Instandhaltung; Beiblatt 1: Informationen zur Beiblatt 1 Anwendung

Das Beiblatt enthält Informationen zu DIN 14406-4 für die Instandhaltung tragbarer Feuerlöscher durch Sachkundige sowie Informationen zur eindeutigen Abgrenzung und Wechselbeziehung der Instandhaltung tragbarer Feuerlöscher zu den nach der Betriebssicherheitsverordnung (BetrSichV) geforderten Prüfungen.

Das Beiblatt enthält keine zusätzlich genormten Festlegungen zu DIN 14406-4, auch wenn die Verwendung der verpflichtenden Verbformen "muss" und "müssen" dies vermuten lässt, weil sich diese Formulierungen aus den zitierten Rechtsgrundlagen ergeben. Die Neuauflage dieses Beiblattes ist notwendig geworden infolge des Wegfalls der Druckbehälterverordnung und durch die Einführung der EG-Druckgeräterichtlinie 97/23/EG (in Deutschland umgesetzt durch die Druckgeräteverordnung - 14. GPSGV zum Geräte- und Produktsicherheitsgesetz) sowie der Betriebssicherheitsverordnung (BetrSichV).

Bei der Überarbeitung wurden gegenüber den Vorgängerausgaben DIN 14406-4 Beiblatt 1:1986-08 und DIN 14406-4 Beiblatt 2:1997-09 folgende signifikanten Änderungen vorgenommen:

- a) Inhalt von Beiblatt 1 und dem 2009-11 zurückgezogenen Beiblatt 2 der DIN 14406-4 zusammengeführt, vollständig neu zusammengestellt und übersichtlich in thematische Abschnitte unterteilt;
- b) Inhalt des 2009-11 zurückgezogenen Beiblatts 2 der DIN 14406-4 stark reduziert;
- c) Inhalt an den aktuellen Stand der rechtlichen Grundlagen angepasst, das heißt Berücksichtigung der EG-Druckgeräterichtlinie 97/23/EG (Druckgeräteverordnung - 14. GPSGV zum Geräte- und Produktsicherheitsgesetz GPSG), der Betriebssicherheitsverordnung (BetrSichV) sowie Streichung sämtlicher Zitate von Landesverordnungen;
- d) Wechselwirkung zwischen Instandhaltung nach DIN 14406-4 und Prüfung nach BetrSichV sowie Unterscheidung von Sachkundigen und befähigten Personen aufgenommen;
- e) Erläuterungen zur Unterscheidung der Innenkontrolle nach DIN 14406-4 und der inneren Prüfung nach BetrSichV aufgenommen;
- f) Hinweise zur Instandhaltung und Prüfung fahrbarer Feuerlöscher, zu den Instandhaltungsanweisungen sowie zu Prüf- und Messmittel aufgenommen;
- g) Toleranzen für Löschmittel- und Treibgasfüllungen sowie Verwertung und Entsorgung überarbeitet; h) Inhalt redaktionell überarbeitet.

Für dieses Beiblatt ist das Gremium NA 031-01 FBR "Fachbereichsausschuss Handbetätigte Geräte für die Brandbekämpfung - SpA zu CEN/TC 70" im DIN zuständig.

DIN 14661 Feuerwehrwesen - Feuerwehr-Bedienfeld für Brandmeldeanlagen

Dieses Dokument wurde vom Arbeitsausschuss "Brandmelde- und Feueralarmanlagen" (NA 031-02-01 AA) des FNFW erarbeitet. Diese Norm legt Anforderungen an Feuerwehr-Bedienfelder (FBF) fest und stellt Grundsätze für deren Konformitätsprüfung, Kennzeichnung, Montage, Abnahme, Betrieb und Instandhaltung auf.

Die Feuerwehr- Bedienfelder (FBF) dienen zum Anschluss an Brandmelderzentralen (BMZ) von Brandmeldeanlagen (BMA) nach DIN 14675, die an eine Übertragungseinrichtung (ÜE) zur automatischen Alarmierung der Feuerwehr angeschlossen sind.

Die Abschnitte 8, 9 und 10 werden in die künftige Neuauflage der DIN 14675 übernommen, um eine klare Trennung zwischen der Gerätenorm und der Anwendungsnorm herbeizuführen.

**DIN EN 13565-2 Ortsfeste Brandbekämpfungsanlagen - Schaumlöschanlagen - Teil 2:
Berichtigung 1 Planung, Einbau und Wartung; Deutsche Fassung EN 13565-2:2009+AC:2009,
Berichtigung zu DIN EN 13565-2:2009-09; Deutsche Fassung EN 13565-2:2009/
AC:2010**

Diese Europäische Norm legt Anforderungen an die Planung, den Einbau, die Inbetriebnahme und den Betrieb von Schwer-, Mittel- oder Leichtschaumlöschanlagen fest.

Mit dieser Europäischen Norm wird Personen mit dem entsprechenden Kenntnisstand und Erfahrungen bei der Auswahl von Schaumlöschanlagen ein Leitfaden für die Planung verschiedener Schaumlöschanlagen zur Verfügung gestellt, mit denen ein effektiver Schutz bei speziellen Brandgefahren erzielt werden soll.

Diese Europäische Norm gilt nicht für Risikoanalysen, die von einer fachkundigen Person durchgeführt werden.

In dieser Europäischen Norm werden keinerlei Beschränkungen hinsichtlich neuer Technologien oder alternativer Lösungen vorgenommen, vorausgesetzt, das in dieser Norm beschriebene Sicherheitsniveau ist nicht niedriger und dies durch Prüfberichte nachgewiesen wird.

In DIN EN 13565-2:2009-09 ist die folgende Korrektur vorzunehmen:

In 5.2.2, zweiter Spiegelstrich ist "30 m bei Auffangbereichen" zu ersetzen durch "30 m bei Festdachtanks".

**E DIN 14034-6/A2 Graphische Symbole für das Feuerwehrwesen - Teil 6: Bauliche
Einrichtungen; Änderung A2**

In DIN 14034-6 sind graphische Symbole festgelegt, die im Bereich des Feuerwehrwesens, zum Beispiel in Feuerwehrplänen oder Feuerwehr-Einsatzplänen, zum Darstellen der auf Grundstücken oder in Gebäuden oder baulichen Anlagen vorhandenen Einrichtungen angewendet werden. Sie dienen auch als Hinweis auf bestimmte Eigenschaften von Gebäudeteilen.

Mit der ersten Änderung DIN 14034-6/A1 zur Norm wurden bereits bei den Treppenträumen die Benennungen der Symbolbedeutungen präzisiert, das Symbol für den Sicherheitstreppeerraum neu aufgenommen und das Symbol für die stationäre Löscheinrichtung mit einem stationären Werfer (Monitor) eindeutiger gestaltet.

Bei der Einspruchsberatung zur ersten Normänderung A1 von DIN 14034-6 hat sich aufgrund der Einsprüche ein weiterer Ergänzungsbedarf der Norm ergeben, so dass der FNFV-Arbeitsausschuss NA 031-04-01 AA "Begriffe und Bildzeichen" die Veröffentlichung eines zweiten Änderungsentwurfs als E DIN 14034-6/A2 beschlossen hat.

Die zweite Änderung DIN 14034-6/A2 der Norm erfolgt, um die Symbole für den Feuerschutzvorhang und die Feuerwehrschießung aufzunehmen.

Die bereits abgeschlossene erste Normänderung DIN 14034-6/A1 wird im Jahr 2011 separat veröffentlicht.

Eine konsolidierte Neufassung von DIN 14034-6 - in die beide Änderungen eingearbeitet werden - wird veröffentlicht, wenn die Arbeiten an der zweiten Normänderung DIN 14034-6/A2 abgeschlossen sind.

Für diese Norm ist das Gremium NA 031-04-01 AA "Begriffe und Bildzeichen" im DIN zuständig.